

Gokurosama deshita! Otsukaresama

㇏[㇏]㇏!

㇏[㇏]!

Japanese - I honor your hardship,
- thank you for your
hard work

Your honorable tiredness!
(thank you for your
tiring work)

㇏ pedestal = honor

Go is a stronger honorific than O, so it makes
sense to have a higher pedestal. ㇏[㇏] Goshūjin - husband
& person ㇏ hard (/ uphill - ㇏ easy)

㇏[㇏] pain - I've substituted ㇏[㇏] for /, adding pain ideas,
which is part of kuro.

㇏ sama - another honorific ㇏[㇏] was (datta) ㇏[㇏] deshita

more respectful
form

㇏[㇏] tired^{ness} (tsukare)

I have fun putting Japanese into ids - it seems
so effective! More to come

hmm... maybe bow ㇏ (Ojiki, rei!)

would work well as an alternative for ㇏

㇏[㇏]㇏!

since it is a way of showing respect, of honoring